

新界元朗屏山  
孖峰嶺路11號  
電話: 24439691  
傳真: 24790256

港九新界養豬合作社有限責任聯合總社  
THE FEDERATION OF PIG RAISING CO-OPERATIVE  
SOCIETIES HONG KONG KOWLOON AND N. T. LTD.

11 MA FUNG LING ROAD  
PING SHAN YUEN LONG  
N.T. HONG KONG  
TEL: 2443 9691  
FAX: 2479 0256

11/7/2007

致: 中華人民共和國香港特別行政區  
立法會食物安全及環境衛生事務委員會主席張宇人議員  
及各立法會議員

敬啟者:

首先本社很感謝主席張宇人議員及各立法會議員在百忙中抽空召集及出席昨天的會議,我覺得這次會議很有意思,很多議員都提出發問及討論我業界的去向,在此我業界衷心的感謝各議員對我業界的關心。

今次開會的目的是我業界希望將以本港現在生產的數量及以本港優質培植豬隻及農業的技術回祖國生產,更在雙方政府嚴格監察合作下將港農在內地生產的豬隻返銷回香港出售,開放生豬入口渠道,若這建議能得到雙方政府的支持,一來本港豬農可繼續在內地經營豬場,二來本港市民亦可繼續安心食用由本港豬農在內地飼養而輸出本港的優質新鮮豬肉,香港政府更不用担心因禽畜業存在而令香港環境污染。若這過案得到各議員支持及通過,便能成功平衡肉食市場的價格,返銷回港新鮮及優質的肉食必受香港市民歡迎的。

據我所知現時還有幾十個尚未交牌及遞交了申請而未簽署最後決定交牌的農友,若這過案能通過,剩餘下來未交牌的幾十個農場亦會自願交出來回祖國繼續發展,否則的話,以現時豬價高企的狀況下,農友不單止不自願交牌,還會擴大發展繼續在港經營下去。

因今次開會時間倉促,不能好好發言討論清楚,本社希望能成立一個小組,繼續跟進這過案。

本社希望主席及各議員能慎重考慮這過案的可行性,承蒙接納,不勝感激,期待示覆。若有任何問題或有意深入了解這過案,可致電 2461-6294 或 2461-8713 直接跟我聯絡

理事長 梁植 謹上

聯絡地址: 新界屯門青山公路廿一咪半  
藍地植園  
梁植先生

Fax: 2467-4799